

2021

재외동포 국내교육과정 모집안내



교육부 국립국제교육원에서 주최하는
재외동포 맞춤형 교육과정

재외동포 국내교육과정(K-HED)을 선택하세요!

주최 |  교육부
국립국제교육원

주관 |  국립공주대학교
Kongju National University



Education
for leader

in the
global age



국립국제교육원은

재외동포교육과 국제교육 교류·협력을 위하여
설립된 교육부 소속의 국가기관으로서
재외동포 국내교육과정의
기획·선발·관리·평가 등을 주관합니다.

국립공주대학교는

중등교원 양성의 중심 대학으로 재외동포교육의
전문화를 위한 한민족교육문화원을 설립·운영하고
있으며 재외동포 국내교육과정의 실제 운영
(수업 및 학생 관리)을 수행합니다.

? 재외동포 국내교육과정이란?

‘재외동포 국내교육과정(K-HED)’은 재외동포의 한민족 정체성을 함양하고 차세대 재외동포가 글로벌 인재로 성장하는 것을 돕기 위해 만들어진 재외동포를 위한 교육 프로그램입니다. 한국어·한국문화·한국사 수업뿐만 아니라 현장체험학습 등으로 구성되어 있으며 진학·진로지도는 물론 차세대 재외동포간 네트워크를 지원하는 국내 유일의 재외동포 장기 교육과정입니다.

? 재외동포 국내교육과정에서는?

다시 참여할 수 있다면?

2019 대학수학준비과정Ⅱ 수료생 | 황자인

(요르단, GEORGE MASON KOREA UNIVERSITY, 한국조지메이슨대학교)

아는 사람도 없는 낯선 곳에 오게 되어 두려웠지만 저와 같은 전 세계의 친구들과 좋은 선생님들을 만나서 쉽게 적응할 수 있었어요. 만약 이 프로그램에 다시 참여할 수 있는 기회가 주어진다면 망설임 없이 다시 올 거예요.

2019 대학수학준비과정Ⅱ 수료생 | 정혜심령(일본, 공주대 문화재보존과학과 2학년)

재외동포 국내교육과정은 나 자신의 역사를 찾는 여행이었어요. 교육 기간 동안 저는 우리 조상들이 어떻게 살아왔는지를 배울 수 있었고 부모님의 고향에도 가보면서 잊고 있었던 나의 뿌리를 찾는 느낌이었어요.

나의 역사를 찾은 여행

대학 입학에 힘이 되었던 프로그램

2020 원격교육 이수생 | 니이리나(키르기스스탄, 국내 대학 진학 예정)

한국어 실력이 부족하였지만 이 프로그램을 통해 한국어가 늘었어요. 또, 수료생 선배의 멘토링을 통해 한국의 대학 생활에 대해 알 수 있었고 대학에 합격할 수 있었습니다. 원격으로 밖에 수업을 들을 수 없었지만 모두가 힘든 시기에 저에게 힘이 되었던 프로그램입니다.

2020 원격교육 이수생 | 이사론(아르헨티나)

코로나-19로 한국에 갈 수 없었어요. 하지만 원격교육에 참여하면서 한국에 온 것처럼 배울 수 있었어요. 한국어 문법도 늘었고 실시간 수업으로 여러 친구들을 만났어요. 한국사, 한국문화, 세계시민교육도 받으면서 한국과 아르헨티나를 대표하는 사람으로 살아야겠다고 생각했어요!

한국에 가고 싶었습니다!

2021년 교육과정 안내

1. 모집안내

구분	원격교육					초청교육		
과정명	대학수학 준비과정	한국어해과정				대학수학준비과정		
	I	봄	여름	가을	겨울	II (진학집중반 / 한국어집중반)		
교육기간	'21.4.5. ~ 6.25. 12주	'21.5.3. ~ 6.11. 6주	'21.7.5. ~ 8.13. 6주	'21.9.3. ~ 10.22. 6주	'21.11.8. ~ 12.17. 6주	'21.9.7.~'22.1.27. 5개월		
교육시간	120시간	50~62시간	50~62시간	50~62시간	50~62시간	460시간		
접수기간	'21.2.8. ~ 3.12.	'21.2.8. ~ 3.12.	'21.5.10. ~ 6.11.	'21.7.1. ~ 8.13.	'21.9.13. ~ 10.15.	'21.6.1.~ 7.16.		
교육경비	무상					3,475,000원 <5개월>		
						수업료	숙박비	식비
						1,150,000	750,000	1,575,000
[초청교육 시 유의사항] * 입학이 허가된 연수생 전원 기숙사 입사 및 단체 급식을 원칙으로 함 * 기숙사 입사 일수가 초과될 경우, 기숙사비 및 식비가 추가됨 * 입학포기 및 자퇴 등의 사정으로 수료하지 못할 경우 교육경비 반환 내부 지침에 따라 반환처리함								
참여자격	원격교육	대학수학준비과정 (I) ▶ 국내 대학 진학 또는 한국어 고급 능력 신장을 목표로 하는 재외동포 한국어해과정 ▶ 만 12세 이상의 재외동포						
	초청교육	대학수학준비과정 (II) 거주국에서 12년 이상의 정규교육을 (또는 이와 동등한 학력을 인정) 이수하고 공관장의 추천을 받은 재외동포 *진학집중반: 국내 대학 진학을 목표로 하는 재외동포 *한국어집중반: 한국어 고급 능력 신장을 목표로 하는 재외동포						
제출서류	원격교육	①지원서(소정양식) ②수학계획서(소정양식) ③재외동포 증명 서류 ④개인정보수집동의서						
	초청교육	①지원서(소정양식) ②수학계획서(소정양식) ③최종학교 졸업(예정)증명서 ④최종학교 성적증명서 ⑤재외동포 증명 서류 ⑥여권복사본 ⑦독립유공자 후손 증명, 가족증명(해당자) ⑧장학 지원 관련 증빙(해당자) ⑨개인정보수집동의서						
지원서 교부 및 접수처	원격교육	지원서 교부 ▶ 국립국제교육원 홈페이지 https://www.niied.go.kr 국립공주대학교 한민족교육문화원 홈페이지 https://hansaram.or.kr 접수처 ▶ 국립공주대학교 한민족교육문화원 hansaram@kongju.ac.kr						
	초청교육	지원서 교부 및 접수처 거주국 대한민국 재외공관 (대사관 / 총영사관), 한국교육원 ※ 일본의 경우 재일본대한민국민단 접수 가능						
기타	· 2021 재외동포 국내교육과정 온라인 진학 콘서트 : 2월 중 개최(일정은 기관 SNS를 통하여 안내) · 재외동포 국내교육과정 홍보영상 · 재외동포 국내교육과정 원격교육 소개영상 www.youtube.com/user/KNUHansaram							

※ 상기 과정은 코로나19 상황에 따라 변동될 수 있음

2. 원격교육 교육내용

대학수학준비과정 I

교육 목표

- 한민족 정체성 및 글로벌 리더십 함양 • 한국어능력 향상 • 국내대학 진학지원

교과편성

공동교과 : 한국어, 한국문화, 한국사, 세계시민교육 4개 강좌 개설 · 운영
심화교과 : TOPIK I·II, 기초한국어 I·II, 대학한국어

		
대학(원) 수학을 위한 한국어 능력 향상	정체성 함양을 위한 한국역사·문화 이해	진로 설계를 위한 진학 지도

교육방법		• 기간 : 12주(2021.4.5.~6.25), 원격 120시간 • 방법 : '맞춤형 동영상' 강의 제공(재외동포 국내교육과정 전용 사이트, 100시간) '실시간 수업' 실시(Zoom을 활용한 쌍방향 실시간 수업, 20시간) ※ 실시간 수업 미참여 학생을 위한 강의 녹화 영상 제공 • 학급편성 : 진학 집중의 한국어 '수준별 온라인 학급' 운영
교과	공동	• 한국어 : 수준별 맞춤형 한국어 강의(교재: 재외동포를 위한 한국어 1~6권) • 한국문화 : 한국의 전통문화와 현대문화를 이룬 강의와 체험 영상으로 소개 • 한국사 : 한국사의 발전 및 주제 중심 역사, 재외동포를 위한 이민사, 교류사 등 • 세계시민교육 : 인권, 다양성, 환경, 평화 등 세계시민의 가치 교육
	심화	• 기초한국어 I·II : 기초 회화, 기초 문법, 기초 어휘 한국어 • TOPIK I·II : TOPIK 급수 취득을 위한 TOPIK 대비 교육 • 대학한국어 : 자기소개서 작성, 대학 고급 어휘, 토의·토론 등 대학 한국어 교육
진학프로그램		• 국내 대학(원) 진학 지원 프로그램 : 1:1 개인별 진학 상담, 자기소개서 · 면접 지도, 입시정보 제공(전형 안내, 원서 작성 지원 등) • 진로 연계 활동 : 수료생 선배의 멘토링(입학, 대학생활 등), 자기소개서 쓰기 대회, 협력대학 소개 영상 제공
특별프로그램		• 체험학습 : 역사 현장 견학, 한국 주요 도시 탐방 영상 • 멘토링 : 한국 대학생과의 학습 멘토링



한국이해과정

교육 목표

- 한민족 정체성 및 글로벌 리더십 함양 • 한국어 능력 신장

교과편성

공통교과 : 한국어, 한국문화, 한국사, 세계시민교육, 체험학습, 진로·진학



다양한 상황에 활용 가능한
한국어 의사소통 능력 향상



정체성 함양을 위한
한국역사·문화 이해



모국에 대한 이해도 증진을 위한
체험학습

교육방법	• 기간 : 6주(연 4회), 원격 50~62시간(기초·초급-50시간, 중급·고급-62시간) • 방법 : '맞춤형 동영상' 강의 제공(재외동포 국내교육과정 전용 사이트, 53시간) '실시간 수업' 실시(Zoom을 활용한 쌍방향 실시간 수업, 9시간) ※ 실시간 수업 미참여 학생을 위한 강의 녹화 영상 제공 • 학급편성 : 한국어 '수준별 온라인 학급' 운영
공통교과	• 한국어 : 수준별 맞춤형 한국어 강의(교재: 재외동포를 위한 한국어 1~6권) • 한국문화 : 한국의 전통문화와 현대문화를 이룬 강의와 체험 영상으로 소개 • 한국사 : 주제 중심 역사, 재외동포를 위한 이민사, 교류사 등 한국사 강의 • 세계시민교육 : 인권, 다양성, 환경, 평화 등 세계시민의 가치 교육 • 체험학습 : 역사 현장 견학, 한국 주요 도시 탐방 영상 • 진로·진학 : 한국 대학생활 안내, 협력대학 소개 영상 제공



3. 초청교육 교육내용

대학수학준비과정 II : 초청교육

교육 목표

- 한민족 정체성 및 글로벌 리더십 함양 • 한국어 능력 향상 • 국내대학 수학 능력 신장

교과편성

- 공통과정** : 한국어, 한국문화, 한국사, 세계시민교육 4개 강좌 개설 · 운영
선택과정 : 생활한국어, 대학한국어, TOPIK대비, 한국사, 한국문화체험

 대학(원) 수학을 위한 한국어 능력 향상	 정체성 함양을 위한 한국역사·문화 이해	 진로 설계를 위한 진학 지도
---	--	--

교육방법		• 기간 : 5개월(9.7~22.1.27), 초청 460시수 이상(주5일 28시수) • 과정 : 진학집중반, 한국어집중반 • 학급편성 : 한국어 수준별 학급 운영	
교육과정	공통	• 한국어 : 기초적인 의사소통 능력 배양 및 회화 중심의 생활 한국어 • 한국문화 : 한국 문화에 대한 전반적 개념 이해 및 전통 · 현대 문화 체험과 실습 • 한국사 : 한국역사의 흐름 이해 및 주제 중심의 역사, 이민사 · 교류사 파악 • 세계시민교육 : 공동체 의식 함양을 위한 실천 · 실습 중심의 세계시민교육	
	심화선택	• 진학집중반(국내 대학 진학) ◦ 대학한국어 : 대학 고급어휘, 보고서 작성 • 한국어집중반(한국어 고급 능력 신장) ◦ 작문과 토론 : 고급 생활 어휘, 시사 토의 · 토론, 글쓰기	
특별활동		• 교과연계 활동 : 한국어 관련 대회, 현장체험학습 및 문화체험(2회) • 방과 후 동아리 : 학습, 문화체험, 체육, 봉사 등 • 페스티벌 : 한민족 잔치한마당, 체육대회 등 • 지역사회와 교류 : 한국 구성원과의 교류, 지역문화 축제 참여 등 • 한국학생들과 교류 : 사범대학생의 방과 후 학습지원, 대학축제 참가, 중고생과의 문화 교류	
진로 · 진학활동		• 대학 진학 연계 활동 : 대학 탐방 보고서 쓰기 대회, 자기소개서 쓰기 대회, 기초 교양강의 청강 등 • 취업 지원 프로그램 : 기업 탐방 및 견학, 직업교육 연계 지원(이력서·자기소개서 쓰기, 면접 · 프리젠테이션 지도), 진로특강 등	
협력대학 연계 활동		• 협력대학 프로그램 : 입시설명회, 캠퍼스 투어 등	

원격교육 원서접수 및 입학 절차 안내

1. 원서접수 방법

지원서 작성	홈페이지 지원서 다운로드 ▶ 국립국제교육원: http://www.niied.go.kr ▶ 국립공주대학교 한민족교육문화원: http://www.hansaram.or.kr
제출서류	① 지원서(소정양식) ② 수학계획서(소정양식) ③ 재외동포임을 증명하는 서류 ④ 개인정보수집동의서
원서접수	상기서류를 작성하여 이메일 제출 * 접수처: hansaram@kongju.ac.kr



2. 입학 절차

지원 서류 심사 확인	· 시기: 모집마감일로부터 2주 이내 · 내용: 지원서 및 제출서류 내용 확인 및 입학허가 여부 결정
입학허가	· 시기: 모집마감일로부터 2주 이내 · 내용: 서류 심사 결과를 토대로 입학허가서 및 재외동포 국내교육과정 전용사이트 링크 송부(개별송부)
등록	· 재외동포 국내교육과정 전용 사이트 ID 등록 · 온라인 입학식(입학식 일정은 별도 공지함)

입학 담당자 연락처(공주대학교 한민족교육문화원)

전화 | +82)41-850-6031 팩스 | +82)41-850-6039 이메일 | hansaram@kongju.ac.kr



초청교육 원서접수 및 입학 절차 안내

1. 원서접수 방법

지원서 작성	홈페이지 지원서 다운로드 (거주국 재외공관·한국교육원 또는 국립국제교육원·국립공주대학교 홈페이지) ▶ 국립국제교육원: http://www.niied.go.kr ▶ 국립공주대학교 한민족교육문화원: http://www.hansaram.or.kr
제출서류	① 지원서(소정양식) ② 수학계획서(소정양식) ③ 최종학교 졸업(예정)증명서 ④ 최종학교 성적증명서 ⑤ 재외동포임을 증명하는 서류 ⑥ 여권복사본 ⑦ 독립유공자 후손 증명, 가족증명(해당자) ⑧ 장학 지원 관련 증빙(해당자) ⑨ 개인정보수집동의서
원서접수	거주국 재외공관 또는 한국교육원에 접수 *접수방식은 각 재외공관에 문의 바람 ※ 일본의 경우 재일본대한민국민단 접수 가능

2. 입학 절차

지원 서류 심사 확인	· 시기: 모집마감일로부터 2주 이내 · 내용: 지원서 및 제출서류 내용 확인 및 입학허가 여부 결정
입학허가	· 시기: 모집마감일로부터 2주 이내 · 내용: 서류 심사 결과를 토대로 입학허가서 송부(재외공관 또는 개별 송부)
비자(VISA)신청	· 외국국적동포의 경우, 재외공관을 통한 비자 발급 신청 · 대학수학준비과정: 어학연수 비자(D-4) 또는 재외동포 비자(F-4) 발급 신청
입국 준비	· 입학예정자는 입국 일정을 국립공주대학교 입학 담당자에게 알림(입국일시, 항공편명, 도착공항[터미널] 등) · 공항 픽업 신청 가능(신청시기는 별도 공지함) ※ 입국일은 등록 기간으로 한정, 사전 입국하는 경우 반드시 입학담당자에게 알려야 함 · 출발일 기준 72시간 이내 PCR 음성확인서(영문) 발급 ※ 코로나19 상황에 따라 변동될 수 있음
입국	· 입국 시 출발일 기준 72시간 이내 발급한 PCR 음성확인서 제출 · 공항에 도착하여 마중 나온 직원의 안내를 받아 국립공주대학교로 이동 후 기숙사에 입사함 · 개별입국을 희망할 경우, 입학담당자에게 반드시 사전에 알려야 함 · 입국 후 14일간 자가격리 ※ 코로나19 상황에 따라 변동될 수 있음

입학 담당자 연락처(공주대학교 한민족교육문화원)

전화 | +82)41-850-6031 팩스 | +82)41-850-6039 이메일 | hansaram@kongju.ac.kr

특 전

1. 장학금

● 원격교육 이수자 특전

원격교육 이수 특전

1. 원격교육 이수기준 충족 시 이수증 발급
2. 이수증 발급자의 경우, 이수 후 1년 내 재외동포 국내교육과정 초청 교육 신청 시, 국가장학생 우선 선발
※기수혜자 제외

● 국립국제교육원 장학금

국가장학금

- 대 상: 재외동포 국내교육과정 신청자 중 공관 추천을 받은 재외동포
- 선발기준: 재외공관 추천자를 대상으로 학업의지, 발전 가능성, 가정형편, 독립유공자 후손 여부 등을 고려하여 '장학위원회' 심의·선발
- 지원내용: 신청과정(1개 과정) 교육경비 및 왕복항공료 70%내외 지원
- 선발인원: 연 350명 내외

※ 독립유공자 후손의 경우, 장학금 지급대상자 선정 시 신청과정(1개 과정) 교육경비 및 왕복항공료 100% 지원

● 모집 시기별 장학 인원 배정

과정	구분	교육기간	모집기간	접수 가능 회차별 장학 인원(명)			
				1회차	2회차	3회차	4회차
대학수학준비과정 [3개월(원격) / 5개월(초청)]	봄(원격)	4.5.~6.25.	2.8.~3.12.				
	가을(초청)	9.7.~22.1.27.	6.1.~7.16.			○	
한국이해과정 [6주(원격)]	봄(원격)	5.3.~6.11.	2.8.~3.12.				
	여름(원격)	7.5~8.13.	5.10~6.11.				
	가을(원격)	9.3.~10.22.	7.1~8.13.				
	겨울(원격)	11.8.~12.17.	9.13.~10.15.				

※ 모집 시기별 장학금 지원·선발 현황에 따라 과정별 장학 인원 조정 가능

※ 국가 장학금의 경우 수료를 하지 못하거나 학교 규칙 위반 등으로 징계를 받을 경우 장학생 선정이 취소될 수 있으며, 이 경우 장학금을 모두 반납하여야 함

2. 한국 대학(원) 진학 지원

- 한국의 대학(원)에 진학하기를 희망하는 입학생들에게 진학과 관련한 정보 제공 및 상담 실시
- 입시 설명회 실시 및 국내대학(원) 입학전형 지원: 입학 전형(재외국민/외국인 전형)에 따른 지원 서류 준비 및 원서접수, 자기소개서 작성, 면접 준비 등에 대한 맞춤형 지도
- 전공 기초교과 학습 지원(대학 수학에 필요한 전공 기초 교과 학습 지원: 수학, 과학 등)
- 대학교 기초 교양강좌 청강 및 멘토링 대학생들과 융합 공동프로젝트 운영
- 진로·전공 이해 특강 실시
- 대학(원) 진학 선배와 멘토링 실시
- 진학·진로 캠프 실시

※ 18~20년도 대학(원) 진학 희망자 총 42명 한국 대학(원) 합격(중복합격 포함)



3. 협력대학 운영

- **협력대학 진학 특전** | 재외동포 국내교육과정(초청교육)을 수료하고 협력대학에 진학할 경우 협력대학에 따라 학점인정, 한국어과정 이수인정, 재외동포 장학금 등의 혜택 부여

학점인정	한국어과정 이수인정	재외동포 장학금
재외동포 국내교육과정의 한국어, 한국사, 한국문화 등 과목 이수를 진학대학 학점으로 인정	재외동포 국내교육과정의 한국어 과목 이수를 외국인전형 입학생 한국어과정 이수로 인정	재외동포 국내교육과정을 수료한 재외동포 입학생 장학금 지원

- **교육과정 협력 운영** | 협력대학 재학생과의 교류, 특색 학과 체험 활동 등 진학 및 진로 지원을 위한 협력대학과의 공동 프로그램 추진

대학생과 교류 활동	전공 관련학과 체험	대학 탐방
- 기초 교양강좌 청강 - 멘토링 대학생들과 융합공동 프로젝트 운영 등	- 인문, 이공계열 관련학과 체험	- 입시설명회 및 캠퍼스 투어 - 전공 이해 특강 등

- **협력대학 현황**

연번	대학명	연번	대학명
1	공주대학교	11	대구대학교
2	강릉원주대학교	12	사이버한국외국어대학교
3	강원대학교	13	숙명여자대학교
4	경상대학교	14	인제대학교 대학원
5	군산대학교	15	한동대학교
6	서울시립대학교	16	고려대학교
7	인천대학교	17	건양대학교
8	제주대학교	18	경북대학교
9	계명대학교	19	전북대학교
10	경희대학교	20	충남대학교

※ 협력대학별 세부 협력사항은 협력대학별 담당자에게 문의하시기 바랍니다. 협력대학별 담당자 및 세부협력사항은 국립국제교육원 홈페이지(<https://www.niied.go.kr>), 공주대학교 한민족교육문화원 홈페이지(<https://www.hansaram.or.kr>)를 통해 확인할 수 있습니다.

※ 협력대학교 현황은 변동될 수 있습니다.

상담 및 문의처

국립공주대학교 한민족교육문화원

주소 | 우) 32560 충남 공주시 우금티로 753(옥룡동) 공주대학교 옥룡캠퍼스

전화 | +82-41-850-6031 (일본어, 중국어, 영어, 러시아어 상담 가능)

FAX | +82-41-850-6039

E-mail | hansaram@kongju.ac.kr (국립공주대학교 한민족교육문화원)

홈페이지 | <http://www.niied.go.kr> (국립국제교육원) <http://www.hansaram.or.kr> (국립공주대학교 한민족교육문화원)

Instagram : https://www.instagram.com/khed_niied

Facebook : <https://www.facebook.com/knuhansaram/>

Youtube : <https://www.youtube.com/user/KNUhansaram>

2021 재외동포 국내교육과정 지원서

Application Form: KOREAN HOMELAND EDUCATION(K-HED)

※ 작성 요령 : 선택 사항의 경우 □안에 √표를 하시오. □ Indicate your choice with a check(√)mark.

성명 Name	한글 Korean		생년월일 Date of Birth	년 월 일 yyyy / mm / dd		사진 Photo 3.5 × 4.5 cm
	영문 (여권상 영문성명) English (as shown in your passport)		성별 Sex	☐ 남 Male	☐ 여 Female	
			전화번호 (국가번호포함) Telephone Number (Include Country Code)			
출생국 Country of Birth			휴대전화 Mobile phone Number			
국적 Nationality			여권번호 Passport Number			
직업 Occupation			주소 Address			
이-메일 E-mail				한국어능력 Korean Language Fluency	☐ 상 Advanced	☐ 중 Intermediate
과정지원 Type of Course	원격 Online	☐ 대학수학준비과정(진학집중반) University Entrance Preparation Course(Focus on Entrance)		☐ I : 2021.04.05. ~ 2020.06.25. (12주)		
		☐ 한국이해과정 Understanding Korea Course		☐ 봄 : 2021.05.03. ~ 2021.06.11. (6주)		
				☐ 여름: 2021.07.05. ~ 2021.08.13. (6주)		
				☐ 가을: 2021.09.03. ~ 2021.10.22. (6주)		
	초청 Invitation	☐ 대학수학준비과정(진학집중반) University Entrance Preparation Course(Focus on Entrance)		☐ II : 2021.09.07. ~ 2022.01.27. (5개월)		
☐ 대학수학준비과정(한국어집중반) University Entrance Preparation Course(Focus on Korean Language)		☐ II : 2021.09.07. ~ 2022.01.27. (5개월)				
학력 Academic Record	기간 Duration		학교명 Name of School			
	년 월 yyyy / mm	~	년 월 yyyy / mm	초등학교 Elementary School		
	년 월 yyyy / mm	~	년 월 yyyy / mm	중학교 Middle School		
	년 월 yyyy / mm	~	년 월 yyyy / mm	고등학교 High School		
	년 월 yyyy / mm	~	년 월 yyyy / mm	대학교 University		
	년 월 yyyy / mm	~	년 월 yyyy / mm	대학원 Graduate School		
한국내 연락처 Contact Person in Korea	성명 Name	관계 Relationship	전화번호 Telephone No.	독립유공자 후손 여부(해당자) Descendant of Independence Patriot (If Applicable)	유공자성명 Name of Pateriot	관계 Relationship
본인은 2021년도 재외동포 국내교육과정에서 수학하고자 보호자 연서로 지원합니다. I apply to this program with my legal guardian's signature, and I certify that the information contained in this application form is complete and accurate. 20 year Month Day 지원자 Applicant's Name _____ 서명 Signature 보호자 Guardian's Name _____ 서명 Signature						
위 사람을 귀원의 재외동포 국내교육과정 지원자로 추천합니다. I recommend the above person to be admitted in the educational program of your institute. 20 year Month Day 공관장 (대사, 총영사) Korean Ambassador / Consul-General 국립국제교육원장 귀하 For the president of the National Institute of International Education 직인 Official Stamp						

※ 본 지원서는 복사해서 사용할 수 있습니다. (This application form may be photocopied and used in multiple copies.)

※ 기재 내용이 사실과 다를 때에는 입학 및 수료가 취소될 수 있습니다. (If above mentioned information is not accurate, it may be sufficient cause for terminating your enrollment.)

2021 재외동포 국내교육과정 수학계획서

Application Form: KOREAN HOMELAND EDUCATION(K-HED)

성명 Name		국적 Nationality	
거주국 Country of Residence		생년월일 Date of Birth	
지원과정 Course(s) Applied For	☐ 원격교육 ☐ 대학수학준비 : 진학집중(Ⅰ) ☐ 한국이해과정(□봄, □여름, □가을, □겨울) ☐ 초청교육 ☐ 대학수학준비 : 진학집중(Ⅱ) ☐ 대학수학준비 : 한국어집중(□Ⅱ)		
기타사항 The Others	지원(희망)대학 및 전공(해당자): _____대학교 _____계열 ※대학수학준비 진학집중반 지원자 기재 필수		
① 지원동기 및 수학계획(motive and study plan) : 모국에 대한 이해 의지, 연수 참여 의지 등 기술			
② 수료 후 계획(future plan after completion of education) : 대학 대학원 진학 계획, 취업 계획, 동포 사회 기여 계획, 모국과 거주국 관계 개선 계획 등 기술			

※ 수학계획서는 되도록 한국어로 작성해야 되며, 부득이한 경우 영어/일본어/중국어/러시아어 중 택일로 작성하는 것이 가능합니다.
 (The Study Plan should be written in Korean. However, in the event this is not possible, English, Japanese, Chinese or Russian may be used.)

※ 본 수학계획서는 수학생 및 장학생 선발을 위한 자료로 활용됩니다. 작성한 내용과 관련된 증빙자료가 있을 경우 첨부하여 주시기 바랍니다.
 (※ This Study Plan will be used to select students and scholarship recipients. Attach any evidential documents to support your plan.)

재외동포 국내교육과정 지원·선발 개인정보 수집·이용 동의서

「국립국제교육원」은 재외동포 국내교육과정 지원·선발을 위하여 아래와 같이 「개인정보보호법」 관계 법령에 따라 귀하의 개인정보를 수집·이용하고자 합니다.

수집된 개인정보는 정해진 목적 이외의 용도로는 사용되지 않으며, 아래의 개인정보 수집·이용에 대한 내용을 자세히 읽어 보신 후 동의 여부를 결정하여 주시기 바랍니다.

● 개인정보 수집·이용 내역

항목	수집목적	보유기간
1. 수학생의 성명, 생년월일, 성별, 거주국, 국적, 주소, 사진, 연락처(이메일, 휴대전화 등), 여권번호 2. 소속기관(학교)명, 최종학력, 기타 연수 참가를 위해 본인이 작성한 관련 정보 등	- 재외동포 국내교육과정 수학생 및 장학생 선발 - 재외동포 국내교육과정 안내 정보 제공 및 수료 대장 기록	목적 달성 시 지체 없이 파기 [단, 재외동포 국내교육과정 사후 관리(수료생 통계, 수료증명서 발급 등)에 필요한 정보로서, 성명, 생년월일, 성별, 거주국, 연락처 등은 영구보존]

※ 위의 개인정보 수집·이용에 대한 동의를 거부할 권리가 있습니다.

그러나 동의를 거부할 경우 재외동포 국내교육과정에 제한을 받을 수 있습니다.

☐ 위와 같이 개인정보를 수집·이용하는데 동의하십니까?

동의

미동의

● 민감정보 수집·이용 내역

항목	수집목적	보유기간
건강정보 (질병명, 감염 기간, 질병 감염 경로)	수학생의 위생관리	교육 목적 및 현안문제 해결 시 지체 없이 파기

※ 위의 민감정보 수집·이용에 대한 동의를 거부할 권리가 있습니다.

그러나 동의를 거부할 경우 재외동포 국내교육과정에 제한을 받으실 수 있습니다.

☐ 위와 같이 민감정보를 수집·이용하는데 동의하십니까?

동의

미동의

● 개인정보 제3자 제공 내역

제공받는 기관	제공목적	제공하는 항목	보유기간
재외공관 및 업무관계 기관	- 재외동포 국내교육과정 수학생 선발 - 항공권 발급 지원 등	성명, 생년월일, 성별, 거주국, 국적, 주소, 사진, 연락처(이메일, 휴대전화 등), 여권번호	업무 종료시까지

※ 위의 개인정보 제3자 제공에 대한 동의를 거부할 권리가 있습니다.

그러나 동의를 거부할 경우 재외동포 국내교육과정에 제한을 받으실 수 있습니다.

☐ 위와 같이 개인정보를 제3자에게 제공하는데 동의하십니까?

동의

미동의

※ 정보주체가 만14세 미만인 아동의 경우 위와 같은 개인정보를 제공하는데 동의하십니까?

동의

미동의

년 월 일

본인 성명 (서명 또는 인)
(만 14세 미만의 경우) 법정대리인 성명 (서명 또는 인)

국립국제교육원장 귀중



KOREAN HOMELAND EDUCATION

KOREAN HOMELAND EDUCATION

국립공주대학교 한민족교육문화원

주소 | 우) 32560 충남 공주시 우금티로 753(옥룡동) 공주대학교 옥룡캠퍼스

전화 | +82-41-850-6031 (일본어, 중국어, 영어, 러시아어 상담 가능)

FAX | +82-41-850-6039

E-mail | hansaram@kongju.ac.kr (국립공주대학교 한민족교육문화원)

홈페이지 | <http://www.niied.go.kr> (국립국제교육원)

<http://www.hansaram.or.kr> (국립공주대학교 한민족교육문화원)

 Instagram : https://www.instagram.com/khed_niied

 Facebook : <https://www.facebook.com/knuhansaram/>

 Youtube : <https://www.youtube.com/user/KNUhansaram>